

simplehuman

multi-sense



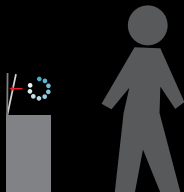
ready mode

The trigger zone is a focused space directly above the lid — easy to reach, but precise enough to avoid false triggers.



task mode

Once the lid is open, the trigger zone extends to become more sensitive to activity, so the lid won't close before you're finished.

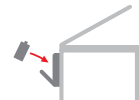


stay-open mode

For longer chores, the sensor adapts to your activity and automatically keeps the lid open for 30 seconds.

quick start

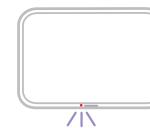
insert batteries



Battery compartment is on the back. Use 6 alkaline C batteries.

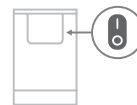
Tip: Can also use with simplehuman power adapter (sold separately).

low battery alert



The LED will turn red during operation to signal when it's time to change the batteries.

turn on



Flip the switch on the side of the battery compartment.

odorsorb filter



Open the filter case inside the lid, and insert an odorsorb filter.

use & care

- Clean your sensor can gently with a damp cloth or a simplehuman microfiber mitt.
- Ensure the lens of the motion sensor remains clean and scratch-free.
- We do not recommend using the sensor can outdoors.

multi-sense



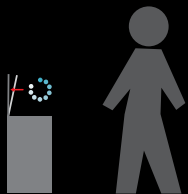
modo activo

La zona de activación está concentrada en la zona directamente encima de la tapa; accesible pero lo suficientemente precisa para no activar la tapa sin querer.



modo tarea

Una vez abierta la tapa, la zona de activación se amplía para hacerse más receptiva al movimiento y no cerrarse hasta que hayas terminado.

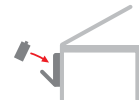


modo abertura prolongada

Para las tareas más largas, el sensor se adapta a tu actividad y mantiene abierta la tapa automáticamente durante 30 segundos.

guía rápida

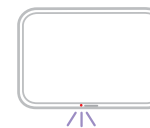
instalar pilas



Compartimento de pilas en la parte posterior. Utiliza 6 pilas C alcalinas.

Consejo: También se puede usar con el adaptador de corriente simplehuman (vendido por separado).

alerta de batería baja



El LED se pondrá rojo durante la operación para indicar cuándo es el momento de cambiar las pilas.

encender



Utiliza el interruptor al lado del compartimento de las pilas.

filtro odorsorb



Abre el estuche portafiltros localizado en la tapa e introduce un filtro odorsorb.

uso y cuidado

- Limpia tu cubo con sensor suavemente con un paño húmedo o con un guante de microfibra simplehuman.
- Asegúrate de que el lente del sensor de movimiento esté siempre limpio y libre de rayaduras.
- No recomendamos el uso del cubo con sensor en exteriores.

multi-sense



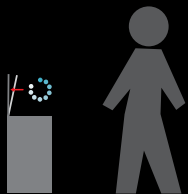
mode « prêt »

La zone de déclenchement concentrée directement au-dessus du couvercle est facile à atteindre, mais assez restreinte pour éviter les faux déclenchements.



mode « en usage »

Lorsque le couvercle est ouvert, la zone de déclenchement s'élargit afin d'être plus sensible à l'activité. Ainsi, le couvercle ne se refermera pas avant que vous ayez terminé votre tâche.

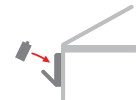


mode reste-ouvert

Pour les tâches longues, le capteur s'adapte à votre comportement et il maintient le couvercle ouvert automatiquement pendant 30 secondes.

demarrage rapide

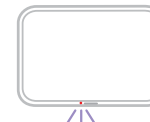
insérer les piles



Le compartiment des piles est au dos. Utilisez 6 piles alcalines code C.

Conseil: Peut aussi prendre l'adaptateur secteur simplehuman (vendu séparément).

alerte de piles faibles



La DEL s'allumera en rouge pendant le fonctionnement pour avertir qu'il est temps de changer les piles.

allumer



Appuyez sur l'interrupteur sur le côté du compartiment des piles.

filtre odorsorb



Ouvrez l'étui sous le couvercle et insérez un filtre odorsorb.

usage et entretien

- Nettoyez doucement votre poubelle à capteur à l'aide d'un linge humide ou d'un gant microfibre simplehuman.
- Veillez à ce que les lentilles du capteur de mouvement restent propres et exemptes de rayures.
- Nous vous déconseillons d'utiliser la poubelle à capteur à l'extérieur.

multi-sense



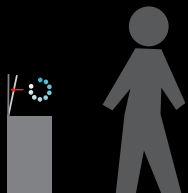
Bereitschaftsmodus

Der Bereich, in dem das Öffnen des Deckels ausgelöst wird, befindet sich direkt über dem Deckel – einfach zu erreichen aber präzise genug, damit der Deckel sich nur genau dann öffnet, wenn Sie dies beabsichtigen.



Arbeitsmodus

Bei geöffnetem Deckel vergrößert sich die Sensorzone, damit der Deckel sich nicht schließt, bevor Sie fertig sind.

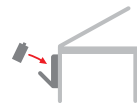


aufbleiben-Modus

Der Deckel wird automatisch auf einen 30-Sekunden Modus wechseln, großartig für längeres Arbeiten.

Schnellanleitung

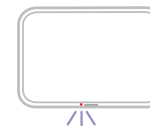
Einsetzen Sie die Batterien



Das Batteriefach ist an der Rückseite des Eimers gelegen. Funktioniert mit 6 C-Alkalibatterien.

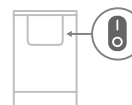
Hinweis: Verwenden auch mit dem Stromadapter von simplehuman (separat verkauft).

Anzeige bei niedrigem Batteriestand



Während des Betriebs dreht die LED rot, zur Anzeige von notwendigen Batteriewechsel.

einschalten



Umlegen Sie den Schalter auf der Seite des Batteriefachs.

odorsorb Filter



Öffnen Sie den Filtergehäuse innerhalb des Deckels und legen Sie den Odorsorb Filter ein.

Verwendung und Pflege

- Reinigen Sie Ihren Sensorabfalleimer mit einem feuchten Tuch oder mit einem Mikrofaserhandschuh von simplehuman.
- Gewährleisten dass die Linse des Bewegungssensors immer rückstandsfrei, und frei von Kratzern ist.
- Die Verwendung Ihren Sensorabfalleimer draußen wird nicht empfohlen.

multi-sense



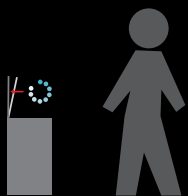
検知モード

センサーの検知エリアはセンサーのすぐ真上に集中していますので、操作しやすく、誤検知しにくい構造となっています。



ゴミ捨てモード

一度フタが開けばセンサーの検知エリアは更に広がり、ゴミを捨て終わるまでフタを閉じません。

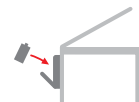


開けたままモード

開けたままにしておきたい時はセンサーが動きに適應して自動的に30秒間フタを開けたままにします。

クイックスタート

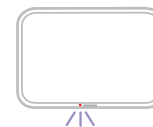
電池を入れる



電池収納部は後ろにあります。サイズCのアルカリ電池が6つ必要です。

アドバイス: simplehuman/パワーアダプター(別売り)での使用も可能です。

電池消耗のお知らせ



電池の交換時期が近づくとLEDが赤く点灯しますので、電池を交換してください。

パワーをオンにする



電池収納部の横についているスイッチを入れてください。

odorsorbフィルター



フタの中のフィルターケースを開けてodorsorbフィルターを挿入してください。

お手入れ方法

- 表面が汚れた場合は湿らせた布もしくはシンプルヒューマンのマイクロファイバークミット(別売)でやさしく拭いてください。
- センサーのレンズを汚したりキズつけたりしないでください。
- 屋外でのご使用はおやめください。

← tools for efficient living

www.simplehuman.com